

Beiträge an gemeinnützige Organisationen (NPOs)

Contributions à des organisations sans but lucratif (OSBL)

Kto/Cpte 3530.3636

in/en CHF	Budget 2026	Budget 2025
<u>Evangelische Hilfswerke / Oeuvres d'entraide protestantes</u>	<u>101'000.00</u>	<u>100'000.00</u>
HEKS, Brot für Alle / EPER, Pain pour le Prochain	51'000.00	50'000.00
Mission 21 + DM	50'000.00	50'000.00
<u>Soziale Institutionen / Institutions sociales</u>	<u>79'000.00</u>	<u>75'000.00</u>
Benevol Kanton Bern	2'000.00	0.00
Berner Beratungsstelle für Sans-Papiers (früher Zvieri mit Beratung für Sans-Papiers)	5'000.00	5'000.00
Blaueskreuz, Beratungsstelle Biel (Perron bleu)	2'000.00	2'000.00
Caritas "Mit mir / avec moi", Biel	1'000.00	1'000.00
Cartons du Coeur, Bienne	1'000.00	1'000.00
Casanostra, Verein für Wohnhilfe, Biel	1'000.00	1'000.00
FamiPlus Familientreff, Biel	1'000.00	1'000.00
FRAC, Biel/Bienne	8'000.00	8'000.00
Freiwilligendienst zur Begleitung Kranker, Biel (Defizitgarantie)	1'000.00	1'000.00
Gassenküche Biel / Cuisine de rue Bienne	25'200.00	25'200.00
Heilsarmee Biel, Passantenheim / Armée du Salut, Foyer de passage, Bienne	10'000.00	10'000.00
Multimondo, Biel/Bienne	8'000.00	8'000.00
Tasamouh, Biel/Bienne	5'000.00	5'000.00
Tel 143, Dargebotene Hand Nordwest / La Main Tendue	4'000.00	2'000.00
Tel 147, Pro Juventute, Zürich (neu)	2'000.00	2'000.00
Verein Schreib-Service d'écriture, Biel/Bienne	2'000.00	2'000.00
Diverse Beiträge / Diverses contributions	800.00	800.00
<u>Soziale Institutionen (vertraglich) / Institutions sociales (contractuel)</u>	<u>296'300.00</u>	<u>304'200.00</u>
<i>(Beiträge nach Vertrag oder Statuten / Cotisations selon contrat ou statuts)</i>		
Centre animation jeunesse (Villa Ritter), Bienne	100'000.00	100'000.00
Centre Social Protestant Berne Jura, Tramelan	112'300.00	118'000.00
Eheberatungsstelle Seeland-Solothurn, Biel	25'500.00	28'300.00
Kirchliche Gassenarbeit, Biel / Travail de rue des églises, Bienne	37'800.00	37'800.00
Kirchliche Passantenhilfe Biel / Aide aux passants Bienne	20'700.00	20'100.00
<u>Andere Institutionen / Autres institutions</u>	<u>5'400.00</u>	<u>6'400.00</u>
Evangelisch-lutherische Kirche, Bern	3'600.00	3'600.00
Société biblique suisse, Bienne	0.00	1'000.00
Waldenserhilfe, Bern	500.00	500.00
Diverse Beiträge / Diverses contributions	1'300.00	1'300.00
TOTAL Beiträge an NPOs / Contributions à des OSBL	481'700.00	485'600.00

Andere Beiträge / Autres contributions

Diverse / Divers PFR	3'500.00	3'500.00
Veranstaltungsfonds / Fonds pour les manifestations	10'000.00	10'000.00
	495'200.00	499'100.00